

HG

textiel
textile

wasmiddel voor stralend witte gordijnen

détergent pour voilage d'un blanc éclatant Waschmittel für strahlend weiße Gardinen

• voor machine- en handwas • goed voor 6 wasbeurten

• pour vos lavages a la main et à la machine
• pour 6 lessives

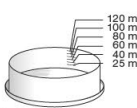
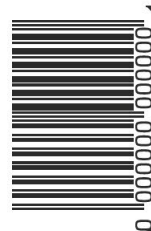
500 g e



HG wasmiddel voor stralend witte gordijnen

HG "wasmiddel voor stralend witte gordijnen" maakt witte gordijnen weer echt helder wit, stralend schoon en heerlijk fris. Verwijdert rook-, kook-, nicotineanslag en andere hardnekkige vervuilingen.

Gebruiksaanwijzing: De binnenkant van de dop is een maatbeker. Aan de binnenkant van de maatbeker ziet u matingen met een maatverdeling. Tijdens het vullen van de maatbeker dient u deze af en toe te schudden, zodat het poeder zich egaal verdeelt, waardoor u de juiste doseringshoeveelheid kunt afmeten. **Machinewas:** Vul de maatbeker met poeder tot maatring 80 ml (ca. 80 gram). Deze hoeveelheid doseren in het hoofdwasmiddelbakje. Gordijnen losjes in de trommel doen en wasprogramma starten (koud, 30°C, 40°C of 60°C). Eventueel kort centrifugeren. Voor het beste resultaat de gordijnen laten uitlekken, vochtig ophangen en voor het raam laten drogen. **Handwas:** Vul de maatbeker met poeder tot maatring 40 ml (ca. 43 gram). Deze hoeveelheid oplossen in ca. 5 liter water. Grotere oppervlakken gordijnen kunnen ook in een badkuip (of iets dergelijks) worden behandeld. Hiervoor de maatbeker tweemaal vullen tot maatring 120 ml (ca. 240 gram). Deze hoeveelheid oplossen in ca. 30 liter water. De gordijnen losjes in het water onderdompelen en ca. 2 uur laten inweken. Tijdens het inweken de gordijnen af en toe omkeren. Hierna de gordijnen voorzichtig uitknijpen en vervolgens twee maal uitspoelen met schoon water. Gordijnen wederom uitknijpen en voor het beste resultaat de gordijnen laten uitlekken, vochtig ophangen en voor het raam laten drogen. **Verbruik:** Ca. 87 gram per machinewasbeurt en ca. 43 gram voor een handwasbeurt. De inhoud van deze pot is goed voor ca. 6 machinewasbeurten en ca. 12 handwasbeurten. **Pot rechtop vervoeren en bewaren.** * Voor attentie zie binnenzijde.



40 ml = 43 gram

zacht	40 ml	60 ml	100 ml
middelhard	60 ml	80 ml	120 ml
hard	60 ml	100 ml	140 ml

HG détergent pour voilage d'un blanc éclatant

Le HG "détergent pour voilage d'un blanc éclatant" permet de retrouver un voilage d'une blancheur, d'une propreté et d'une fraîcheur inouïes. Il supprime également les dépôts de suie, les taches de cuisine et de nicotine et d'autres salissures difficiles à éliminer.

Mode d'emploi: Le bouchon est un capuchon-doseur. A l'intérieur du capuchon, vous trouverez des lignes de graduation. Lorsque vous remplissez le capuchondoseur, secouez-le de temps en temps pour que la poudre se répartisse équitablement et mesure, la bonne quantité de dosage. **Lavage en machine:** Remplissez de poudre le gobelet gradué jusqu'à 80 ml (80 g environ). Versez cette dose dans le compartiment destiné au lavage principal. Mettez le voilage dans le tambour de la machine à laver et démarrez le programme (à froid, 30°C, 40°C ou 60°C). Centrifugez éventuellement votre voilage brièvement. Pour garantir un résultat optimal, laissez s'égoutter le voilage, penchez-le alors qu'il est encore humide et laissez-le sécher devant la fenêtre. **Lavage à la main:** Remplissez de poudre le gobelet gradué jusqu'à 40 ml (càd 43 gr). Diluez cette quantité dans ± 5 litres d'eau. Les grands voilages peuvent également être traités dans une baignoire (ou un autre récipient semblable). Dans ce cas, remplissez deux fois de poudre le gobelet gradué jusqu'à 120 ml (240 g environ). Diluez cette quantité dans 30 litres d'eau environ. Plongez le voilage dans l'eau et laissez-le tremper environ 2 heures. Retournez-le de temps à autre au cours du trempage. Essorez délicatement le voilage, puis rincez-le deux fois à l'eau claire propre et pour assurer un résultat optimal, laissez-le s'égoutter, penchez-le alors qu'il est encore humide et laissez-le sécher devant la fenêtre. **Rendement:** Environ 87 g par lavage en machine et 43 g pour un lavage à la main. Le contenu de ce pot permet d'effectuer environ 6 lavages en machine et 12 lavages à la main. **Transporter et stocker le pot à la verticale.** * Attention: voir à l'intérieur.

Biodegradable according to regulation 648/2004/EC



GEVAAR H318- Veroorzaakt ernstig oogletsel. **P101-** Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. **P102-** Buiten het bereik van kinderen houden. **P280-** Draag oogbescherming. **P305+P351+P338-** BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. Bevat: disodium carbonate, compound with hydrogen peroxide, Alcohols, C14-15, Ethoxylated
DANGER H318- Provoque de graves lésions des yeux. **P101-** En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. **P102-** Tenir hors de portée des enfants. **P280-** Porter un équipement de protection des yeux. **P305+P351+P338-** EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Contient: disodium carbonate, compound with hydrogen peroxide, Alcohols, C14-15, Ethoxylated
GEFAHR H318- Verursacht schwere Augenschäden. **P101-** Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. **P102-** Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. **P280-** Augenschutz tragen. **P305+P351+P338-** BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Enthält: disodium carbonate, compound with hydrogen peroxide, Alcohols, C14-15, Ethoxylated
HG International b.v., Damsluisweg 70, 1332 EJ Almere, Nederland/Pays-Bas/Niederlande, Tel.: +31(0)36-5494700

0541601105003 1712

HG *wasmiddel voor stralend witte vitrage*

***Attentie:** Niet geschikt voor wollen, zijden en gekleurde vitrage, ook niet voor getinte vitrage, zoals gebroken wit e.d. Hiervoor is er HG "wasmiddel voor getinte en gekleurde vitrage". Altijd het wasvoorschrift van de betreffende vitrage in acht nemen. Bij nog aanwezige verkleuring of hardnekkige vlekken de behandeling herhalen. Gegevensblad medisch personeel is op te vragen via +31 (0)36 54 94 777. Consumenten informatieblad is te verkrijgen op www.HG.eu

REINIGINGS- OF ONDERHOUDSVRAGEN?
www.HG.eu

HG *détergent pour voilage d'un blanc éclatant*

***Attention:** Ne convient pas pour voilages en laine ou en soie. Pour voilages teints et colorés - blanc cassé ou autres - utiliser HG "détergent pour voilage teint et coloré". Respectez toujours les instructions de lavage du voilage en question. En cas de décoloration ou de taches difficiles à éliminer, répétez le traitement. • La fiche produit destinée au personnel médical peut être demandée au +31 (0)36 54 94 777 • La fiche d'information destinée aux consommateurs est disponible à l'adresse. www.HG.eu

DES QUESTIONS AU SUJET DU NETTOYAGE OU DE L'ENTRETIEN?
www.HG.eu

HG *Waschmittel für strahlend weiße Gardinen*

***Achtung:** Nicht für Gardinen aus Wolle oder Seide oder farbige Gardinen geeignet, auch nicht für helle Gardinen, wie gebrochen weiße Gardinen und dergleichen. Hierfür gibt es HG "Waschmittel für helle und farbige Gardinen". Immer die Waschanleitung der betreffenden Gardine beachten. Bei noch vorhandener Verfärbung oder hartnäckigen Flecken die Behandlung wiederholen. • Medizinisches Personal kann Produktdaten unter der Rufnummer +31 (0)36 54 94 777 erfragen. • Das Informationsdatenblatt für Konsumenten ist unter www.HG.eu erhältlich

FÜR REINIGUNGS- UND PFLEGEFRAGEN
www.HG.eu